



Thành phố Lincoln  
Sở Cứu hỏa & Cứu cấp

Bình Chữa Lửa Gia dụng

## Bình chữa lửa gia dụng

Khi nào thì sử dụng, và cách sử dụng bình chữa lửa gia dụng

### Các Bình Chữa Lửa đều có Giới hạn

Một bình chữa lửa XÁCH TAY LOẠI GIA DỤNG có thể cứu được sinh mạng và tài sản bằng cách dập tắt một đám cháy nhỏ hoặc khống chế đám cháy trong khi chờ Sở Cứu Hỏa đến.

Tuy nhiên chúng không được thiết kế để chống các đám cháy lớn hoặc đám cháy đang lan rộng, cũng như là cho tất cả mọi người. Ngay cả khi dùng để dập các đám cháy nhỏ, bạn cũng chỉ nên dùng chúng khi:

- Bạn là người trưởng thành.
- Bạn biết cách sử dụng bình chữa lửa.
- Bình chữa lửa được đặt ở nơi dễ với tới và còn xài được.
- Bạn có một con đường thoát hiểm trống trải không bị lửa chắn.
- Bình chữa lửa đủ lớn để dập tắt được đám cháy.

### Đọc kỹ Nhãn hiệu trên bình

Các loại cháy: Có ba loại cháy căn bản. Tất cả các bình chữa lửa đều có nhãn ghi bằng các ký hiệu thông thường, bằng chữ hoặc bằng cả hai, cho biết các loại lửa cháy mà chúng có thể dập tắt được.

**Loại A:** Các chất cháy thông thường như gỗ, vải và giấy.

**Loại B:** Các chất lỏng dễ cháy như xăng, dầu và sơn dầu.

**Loại C:** Các thiết bị đang dẫn điện gồm dây điện, hộp cầu chì, bộ ngắt điện, máy móc và phụ tùng.

Các bình chữa lửa đa năng ghi nhãn ABC đều có thể dùng được cho ba loại cháy kể trên.

Bình chữa lửa chỉ ghi nhãn có loại A chứa nước, và không thích hợp để dập các đám cháy do dầu mỡ và điện gây ra.

Một vạch đỏ gạch chéo qua bất cứ ký hiệu nào có nghĩa là bình chữa lửa không dùng được cho loại cháy đó. Nếu thấy thiếu ký hiệu nào, điều đó chỉ có nghĩa là bình chữa lửa chưa được thử nghiệm cho loại lửa đó.

Nếu dùng bình chữa lửa không đúng loại, bạn có thể gây nguy hiểm cho chính bạn và thậm chí còn làm cho đám cháy trở nên tệ hại hơn.

**KÍCH THƯỚC BÌNH CHỮA LỬA:** Các loại bình chữa lửa xách tay được phân loại theo qui mô đám cháy mà chúng có thể xử lý được. Việc phân loại cũng được thể hiện trên nhãn hiệu -ví dụ 2A:10B:C. Con số càng lớn có nghĩa là bình có khả năng dập tắt được đám cháy lớn tương đương, nhưng thường thì chỉ số càng lớn, bình càng nặng. Hãy đảm bảo rằng bạn có thể cầm và sử dụng được bình trước khi mua. (Ghi chú: Nhiều bình chữa lửa cầm tay sẽ xìt hoàn toàn hết bình chỉ trong vòng 8-10 giây, và có thể không đủ để dập tắt đám cháy).

## Lắp đặt và bảo dưỡng

Hãy gắn bình chữa lửa ở nơi dễ thấy, trên tầm với của trẻ em, gần lối thoát hiểm, cách xa các bếp lò và các thiết bị sưởi.

Hãy chăm sóc cho bình chữa lửa của bạn. Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng, học biết cách kiểm tra bình chữa lửa, và tuân thủ chỉ dẫn của nhà sản xuất về việc bảo dưỡng bình.

Các loại bình chữa lửa nạp lại được cần phải được bảo trì sửa chữa sau mỗi lần sử dụng. (Các Công ty Dịch vụ được kê tên trong danh bạ điện thoại trong Những Trang Vàng dưới tên là “Fire Extinguishers” - Bình Chữa Lửa-). Các loại bình chữa lửa loại xài xong rồi bỏ chỉ dùng được một lần duy nhất và phải thay bình mới sau khi đã sử dụng.

## Dập các Đám Cháy Nhỏ: PASS

Chỉ dập một đám cháy khi nào bạn cảm thấy đủ tự tin để tiếp tục chiến đấu chống lại ngọn lửa. Hãy xoay lưng về phía lối ra không bị cản trở, và bắt đầu từ chỗ cách ngọn lửa từ 6-8 feet (2-3 mét). Hãy tuân thủ 4 bước PASS (viết tắt theo tiếng Việt là *GNBQ-phụ chú của người dịch-*) Giật (Pull) Nhắm (Aim), Bóp (Squeeze) và Quét (Sweep).

**GIẬT** chốt khóa; làm bung khóa cần trên tay nắm để bạn có thể xịt. Một số bình chữa lửa có thể có kiểu bung cần khác.

**NHẮM** thắp: Chĩa vòi (hoặc ống xịt) của bình chữa lửa hướng về đáy ngọn lửa..

**BÓP** cần phía trên tay nắm. Bóp như vậy sẽ giúp xịt được chất chống cháy. Khi nhả cần, bình sẽ ngưng xịt. (Một số bình chữa lửa có nút thay vì cần.)

**QUÉT** qua lại: Cẩn thận tiến dần về phía ngọn lửa, giữ cho bình xịt luôn nhắm vào phần đáy của ngọn lửa, và xịt tới xịt lui cho tới khi thấy các ngọn lửa đã bị dập tắt. Hãy để ý tới khu vực bị cháy. Nếu lửa tái phát, hãy lập lại qui trình.

Hãy luôn luôn đảm bảo rằng phải để cho Sở Cứu Hỏa kiểm tra hiện trường, ngay cả khi bạn nghĩ rằng mình đã dập tắt được đám cháy.

## Bạn Có Nên Chữa Cháy Không?

Trước khi bắt tay vào việc chữa cháy, hãy đảm bảo rằng:

- Mọi người đã, hoặc đang rời khỏi tòa nhà, và rằng đã gọi báo cho Sở Cứu Hỏa.
- Đám cháy chỉ thu gọn trong một khu vực nhỏ, và không đang lan rộng.
- Bạn có một con đường thoát thân không bị ngăn trở, nơi mà lửa sẽ không cháy lan tới.
- Bình chữa lửa đúng loại dùng cho đám cháy đó.
- Bạn biết cách sử dụng bình chữa lửa.

Sẽ thật là bất cần nếu bạn tìm cách chống lại hỏa hoạn trong bất cứ trường hợp nào khác. Thay vì vậy, bạn hãy bỏ chạy ngay lập tức và đóng kín lối vào khu vực đó.

---

Sở Cứu Hỏa & Cứu Cấp

Những Lời Khuyên Về An Toàn